



Comunidad Carreché Se'Chiin

Perfil y respuesta ante la emergencia climática
2023-2024

COMUNIDAD CARRECHÉ SE'CHIIN:

Perfil y respuesta ante la emergencia climática

Departamento	Alta Verapaz
Municipio	Chisec
Nombre de la comunidad	Carreché Se'Chiin
Número de familias	196
Grupos étnicos	Maya Q'eqchi'
Idiomas	Q'eqchi'

Breve monografía

1 Nombre de la antigua comunidad que abandonaron a causa de la persecución, criminalización y genocidio de las comunidades indígenas en Guatemala.

2 La Guerra civil de Guatemala (también llamado conflicto armado interno en Guatemala)

3 Consejos Comunitarios de Desarrollo Urbano y Rural (COCODE)

4 Las organizaciones de Padres de Familia –OPF– son organizaciones con personalidad jurídica formada por padres y madres de familia, maestros, directores y líderes comunitarios, que participan de manera voluntaria en una escuela de su comunidad.

5 Las comadronas son quienes a través de un trato humano y ligado a la cosmogonía de los pueblos indígenas atienden la salud comunitaria especialmente de mujeres en comunidades rurales e indígenas

La comunidad Carreche Se'chiin pertenece al municipio de Chisec A.V. y está situada a 27 km de la cabecera municipal., y a 102 km. del municipio de Cobán A.V., siendo esta la cabecera departamental.

Historia: La comunidad fue fundada hace aproximadamente 5 décadas por colonos de fincas aledañas. Según integrantes de la comunidad se vieron obligados a abandonar su antigua comunidad (Campur)¹ debido al Conflicto Armado Interno en Guatemala² Se cuenta que un grupo de personas caminaron durante varias semanas en las zonas boscosas y selváticas buscando huir de la guerra. Estas personas, originarias de la comunidad de Campur del municipio de San Pedro Carchá, emigraron sin darse cuenta a una región selvática del municipio de Chisec del departamento de Alta Verapaz. Los comunitarios cuentan que durante mucho tiempo caminaron en busca de un lugar alejado de la guerra donde pudiesen reasentarse. Luego de caminar varias semanas lograron encontrar un río y tierra fértil para sembrar. Los abuelos de la comunidad en reunión y de manera conjunta decidieron establecer la comunidad en esa región. Actualmente la comunidad está integrada por 196 familias Q'eqchi' del idioma maya hablante Q'eqchi'. Cuentan con la autoridad del COCODE³, comisión de Salud, OP⁴, Comadronas⁵ y comités de emergencia.

Topografía: La zona en su mayoría es boscosa y montañosa. A causa de las inundaciones constantes que sufre la región, y el riesgo de deslizamientos y derrumbes, la zona es considerada de alto riesgo. Se pudo verificar además que no existe en el territorio un lugar que pueda utilizarse como zona segura.

Clima: cálido y húmedo tropical. Está cubierto en su mayor parte por grandes montañas, que son las que generan lluvias constantes durante toda época del año. Esta es una región con tierra fértil, lo que provoca que en todo tiempo existan diversidad y variedad de frutas y vegetales derivados de la tierra.

Economía: la comunidad tiene gran potencial agropecuario. Debido a ello en la zona se produce el cardamomo, que es el principal producto de financiamiento de la comunidad. Además, se cultiva maíz, fríjol y achote⁸.

Infraestructura y servicios: la comunidad cuenta con una Escuela Oficial Rural Mixta de primaria que es atendida por tres maestros con atención multigrado. También cuenta con un Centro Comunitario de atención en Salud⁹, pero desde que la comunidad se vio afectada por las tormentas ETA e IOTA no reciben asistencia médica. Actualmente hay dos iglesias, una de ellas católica y una protestante. También se cuenta con un campo de fútbol, y una vía de acceso de terracería. Esta última por lo general se encuentra en malas condiciones y no se le da mantenimiento. Los servicios de transporte público se brindan en vehículos de doble tracción y solamente existe un bus comunitario tipo Coaster.

Población: La población habitante de la comunidad es mayoritariamente de ascendencia maya Q'eqchi', por lo que el idioma principal es el Q'eqchi'.



Respuesta ante emergencias climáticas

Condiciones de vulnerabilidad

La comunidad se encuentra en zona de alta vulnerabilidad por la amenaza constante de eventos climáticos. Es azotada por inundaciones dos o tres veces al año, sumiendo en promedio al 85% de la comunidad bajo agua, y amenazada por derrumbes de piedras, deslizamientos y el desbordamiento de los ríos. En la zona más elevada y montañosa estos episodios resultan en el cierre de caminos, y afectan de manera directa a las viviendas, cultivos, animales domésticos y las vidas humanas.

6 *Elettaria cardamomum*

7 *Zea mays*

8 Bixa Orellana

9 Anteriormente era llamado Centros de Convergencia en Salud.

En las tormentas ETA e IOTA del 2020, las casas de 125 familias quedaron 60 días bajo agua, al igual que la escuela, las iglesias protestantes, y el centro comunitario de atención en salud. Asimismo, se inundaron las parcelas agrícolas, se perdieron siembras, equipos de hogar y animales de corral. Las inundaciones también producen invasiones de serpientes altamente venenosas, y la contaminación de arroyos y vertientes de agua potable producto del desbordamiento de las letrinas.

Como factor agravante, la comunidad no cuenta con un plan de emergencia, o con albergues o zonas seguras para resguardarse en situaciones de emergencia. Si bien autoridades de la comunidad comentan que participaron en un proceso para construir un plan de emergencia, en la que asistió una organización no gubernamental, este proceso no se llegó a completar y la comunidad no recibió una copia del plan.

Al superar lo peor de la emergencia, a la comunidad le toca enfrentar numerosas secuelas. La mayoría de los integrantes de la comunidad fueron afectados por enfermedades de la piel, y hongos en los pies, así como de fiebre, dolor de cabeza, gripe, tos, diarreas y vómitos, a causa de la contaminación del agua. Además, la comunidad padeció condiciones de hambruna, llevándolos a estar 6 meses sin alimentos en las tormentas del 2020. Producto de estas circunstancias, muchos individuos y familias enteras se ven obligados a migrar a fincas cañeras y fincas de palma. Otros que han asumido créditos bancarios e hipotecas optan por desplazarse hacia los Estados Unidos por temor a perder su terreno.

Políticas de gobierno y respuestas a emergencias

Según cuentan integrantes de la comunidad, la respuesta del gobierno ante emergencias climáticas ha sido insuficiente o escaso. Si bien la municipalidad intentó proveer una cuota de asistencia alimentaria durante las inundaciones al realizar tres viajes en helicóptero con 8-10 quintales de víveres, en su mayoría estas provisiones no llegaron a la comuni-



dad, ya que fueron arrojadas desde el aire y cayeron en zona inundada. Posteriormente y hasta la fecha no ha habido asistencia alguna del gobierno.

Cabe resaltar que la región donde se sitúa la comunidad ha sido catalogada de área de alto riesgo por la municipalidad ante la CONRED¹⁰. Debido a que la política pública del gobierno prohíbe realizar inversión en áreas de alto riesgo, tanto los gobiernos municipales como el gobierno central han sido reacios a apoyar el desarrollo económico y social de la comunidad. A causa de esta política, la escuela local, que se ubica en la zona de impacto más inmediato, sigue sin ser reconstruida. Se cuenta con un Centro Comunitario de Atención en Salud el cual fue construido por la comunidad, pero desde que la comunidad se vio afectada por las tormentas ETA e IOTA el personal de salud ya no llega a la comunidad a brindar asistencia médica.

En cuanto a los programas territoriales para la reducción de desastres, integrantes de la comunidad comentan que, si bien se conformó una comisión de la COLRED, capacitada y organizada por la CONRED, la misma se encuentra inactiva y no pudo cumplir sus funciones durante la emergencia debido a la falta de asistencia y acompañamiento técnico del gobierno.



10 Coordinadora Nacional para la Reducción de Desastres - CONRED-

Respaldo de organizaciones no-gubernamentales

Distinto ha sido el caso en lo que respecta a la ayuda de organizaciones no gubernamentales y de sociedad civil. Si bien la REDC-Salud no tiene presencia en esta comunidad, al tratarse de una situación de emergencia las autoridades comunitarias se contactaron con un defensor de la red durante las tormentas ETA e IOTA para exponer la situación y solicitar ayuda humanitaria. Como resultado, la REDC-Salud y CEGSS pudieron apoyar a 125 familias y canalizar alrededor de 4 toneladas de víveres, medicamentos y ropa a la comunidad. A raíz de esta colaboración, las autoridades comunitarias han mantenido una relación con la REDC-Salud, consiguiendo así que Carreche Se'chiin sea priorizada en el proyecto de Cambio Climático. Por último, también se contó con el apoyo de varias iglesias católicas, que suplieron alimentos y ropa, y de la organización ASECSA,¹¹ que, al finalizar las tormentas tropicales, brindó capacitaciones en temas de desastres naturales, autocuidado y primeros auxilios.

Capacidad organizativa de las comunidades

La comunidad hizo todo lo que estaba a su alcance durante la inundación para gestionar soluciones. Aquellas familias que no se vieron tan afectadas brindaron apoyo y albergue a los damnificados. Otras familias construyeron pequeñas champas en partes altas de los cerros para resguardarse de las inundaciones. Un grupo de comunitarios construyeron alrededor de 8 canoas artesanales para movilizarse sobre el agua y llegar a otras partes de la comunidad que quedaban incomunicadas, o para trasladar alimentos a las familias necesitadas y evacuar a enfermeros que se encontraban en condiciones graves. Se contó también con la ayuda de comunidades vecinas, que en conjunto con las iglesias, suplieron alimentos y ropa a lo largo de varias semanas.



¹¹ Coordinadoras Locales para la Reducción de Desastres. - COLDRED -



MAPEO COMUNITARIO





ANEXO 1

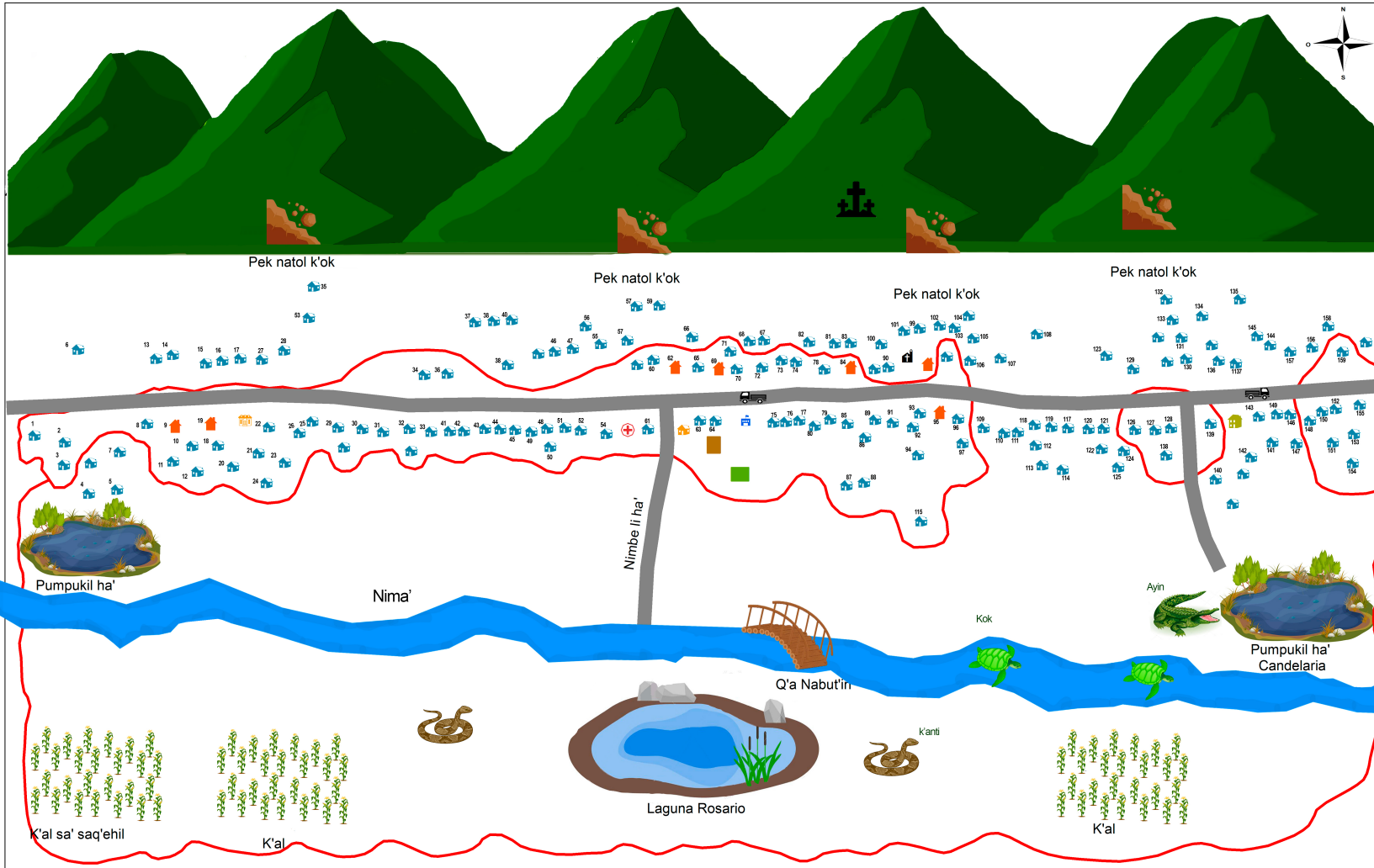


Registro histórico de eventos climáticos

Tipo de evento	Inundaciones, Derrumbes, Desbordamiento de agua	Temporada de sequía
Época y frecuencia del evento	Dos veces al año en promedio, pero cada 10 años toca una mayor, que deja efectos y secuelas más graves. La última de estas fue en el 2020.	En el 2019, durante la época del verano.
Descripción del evento	Se inunda toda la comunidad. En el 2020 se inundaron las parcelas agrícolas, perdieron siembras, equipo de hogar y animales de corral.	Se secaron los ríos y la comunidad se quedó sin agua para el consumo de las familias y animales.
Partes de la comunidad que fueron afectadas	Un promedio del 85% de la comunidad queda inundada y se ve fuertemente amenazada por derrumbes de piedras y deslizamiento de tierra. También se inundan las parcelas agrícolas.	Toda la comunidad.
Impactos negativos	Pérdidas de cultivo; cierre de caminos; En el 2020 las casas de 125 familias quedaron 60 días bajo agua; la escuela, las iglesias protestantes, el centro comunitario de atención en salud, todos quedaron bajo agua. La mayoría de las familias fueron afectadas por enfermedades de la piel, fiebre, gripe, tos, diarreas y vómitos, por la contaminación del agua potable de la comunidad.	Pérdida de cosechas y de agua potable.

<p>La respuesta de la comunidad</p>	<ul style="list-style-type: none"> - Durante la inundación recibieron apoyo de otras comunidades e iglesias. - Aquellas familias que no se vieron afectadas por las inundaciones brindaron apoyo y albergue a familias afectadas. - Otras familias construyeron pequeñas champas en partes altas de los cerros para resguardarse de las inundaciones. - Un grupo de personas construyeron un promedio de 8 canoas artesanales para poder movilizarse sobre el agua y llegar a otras partes de la comunidad que quedó incomunicada. Además, sirvieron para trasladar alimentos a las familias necesitadas y evacuar a los enfermeros que se encontraban en condiciones graves. 	<p>Creen que la fe los ayudó a invocar la lluvia. Realizaron ceremonias mayas y servicios religiosos para pedir que el río regresara a su cauce.</p>
<p>Ayuda de instituciones del gobierno u ONG</p>	<ul style="list-style-type: none"> - REDC-Salud y el CEGSS brindaron ayuda humanitaria para las tormentas ETA e IOTA. - La municipalidad envió 8 quintales de alimentos que cayeron en el agua y no llegaron a las manos de las familias. - Comunidades vecinas e iglesias ayudaron a las comunidades necesitadas con alimentos y ropa durante varias semanas. 	<p>No hubo ayuda.</p>

MAPA DE RIESGO COMUNIDAD CARRECHÉ SE'CHIIN, CHISEC, ALTA VERAPAZ.



- ### REFERENCIAS
- Carretera
 - Río San Simón
 - Zona de inundación
 - 🏠 Vivienda
 - 🏪 Tienda
 - 🎓 Escuela comunitaria
 - ⊕ Centro comunitario
 - 🏰 Iglesia Nazareno
 - 🏰 Iglesia católica
 - 🏠 Casa comadróna
 - 🏠 Casa de oración
 - 🏠 Casa comunal
 - ⚰ Cementerio
 - 🌉 Puente
 - 🌿 Milpa
 - 🌳 Árbol
 - 🌊 Laguna
 - 🏀 Campo de basquetbol
 - ⚽ Campo de fútbol
 - 🗑 Zona de caída de rocas

CAPACIDADES

- Apoyo de ONG'S.
- Apoyo de iglesias.

VULNERABILIDADES

- Pérdida de parcelas.
- Pérdida de viviendas.
- Pérdida de animales de granja.
- Desabastecimiento de alimentos.
- Viviendas en áreas de inundación.
- Falta de organización de la COLRED.

AMENAZAS

- Inundaciones.
- Pérdida de vivienda.
- Derrumbes.
- Deslizamiento de rocas.

Este mapa se construyó en asamblea comunitaria y con el apoyo de:



Este mapa forma parte del proyecto:
Construyendo estrategias comunitarias equitativas y resilientes de respuesta a emergencias en zonas rurales de Guatemala, financiado por NFRF y IDRC:



Este documento forma parte del proyecto *Construir estrategias comunitarias de respuesta a emergencias equitativas y resilientes en las zonas rurales de Guatemala*, financiado por el New Frontiers in Research Fund (NFRF) del Gobierno de Canadá y el International Development Research Centre (IDRC). Las opiniones aquí expresadas no representan necesariamente las de la NFRF, el IDRC o sus Juntas de Gobernadores.